



**Ente organizzatore/Organiser**  
EFIM-ENTE FIERE ITALIANE MACCHINE  
viale Fulvio Testi 128, 20092 Cinisello Balsamo MI (Milan, Italy)  
codice fiscale 94500710150 - partita IVA IT00989270962

**Per informazioni/For information**  
EMO MILANO 2015 c/o CEU-CENTRO ESPOSIZIONI UCIMU SPA  
viale Fulvio Testi 128, 20092 Cinisello Balsamo MI (Milan, Italy)  
tel. +39 02 262 551, fax +39 0226 255 214/349  
press@emo-milan.com www.emo-milan.com



press release



## **EMO MILANO 2015: mais importante evento mundial para o setor de máquinas-ferramenta realiza lançamento durante a FEIMAFE**

A EMO, exposição mundial de máquinas-ferramenta **promovida pela CECIMO - Associação Europeia das Indústrias de Máquinas-Ferramenta** e reconhecida como o mais importante evento mundial do setor, **realizará o lançamento oficial no Brasil de sua edição 2015 durante a FEIMAFE** - Feira Internacional Máquinas-Ferramenta e Sistemas Integrados de Manufatura. A cerimônia de lançamento acontece no dia 19 de maio de 2015 reunindo empresários, associações e entidades do setor.

De volta à Itália, após seis anos, a EMO MILANO será realizada de **05 a 10 de outubro de 2015**, no pavilhão de exposições fieramilano. Evento bienal itinerante, a EMO - cuja marca é de propriedade da CECIMO - escolheu Milão como sede alternativa a Hannover, reforçando a expertise da indústria italiana, que ocupa a quarta posição no ranking mundial de fabricação de máquinas-ferramenta e a terceira nas exportações.

**Faltando seis meses para a abertura da EMO MILANO 2015, a exposição já conta com 110.000 m<sup>2</sup> de espaço reservado**, superando o patamar de 95.000 m<sup>2</sup> da última edição da EMO MILANO (2009). **Se essa tendência se confirmar, estima-se que a exposição supere 120.000 m<sup>2</sup> de área.**

**Mais de 1.300 empresas já confirmaram a participação. Os italianos, donos da casa, lideram o ranking de expositores**, seguidos pelos alemães, taiwaneses, chineses e suíços. Em relação ao público, a expectativa é de cerca de **150.000 visitantes, provenientes de 100 países.**

Dentre os destaques do evento, no pavilhão de exposições fieramilano Rho-Pero, será montada a maior fábrica do mundo, onde máquinas-ferramenta, robôs, sistemas de automação e da manufatura, soluções de mecatrônica e tecnologias auxiliares serão expostas. Um segmento **que fatura 64 bilhões de euros.**

A EMO sempre foi considerada pelos profissionais da indústria mundial o principal evento por meio do qual podem manter-se atualizados sobre as mais recentes tecnologias de produção - declara **Pier Luigi Streparava**, nomeado pela CECIMO Comissário Geral da EMO MILANO 2015. *"É exatamente por esta razão, que se decidiu completar o repertório tecnológico da feira com a fabricação aditiva, uma das tecnologias que mais se desenvolverão nos próximos anos"*, acrescenta Streparava.

### **Setor em crescimento**

Em 2014 - declara **Alfredo Mariotti**, diretor do evento - a taxa de aumento das vendas de máquinas-ferramenta realizadas pelos fabricantes italianos, segundo cálculos do Centro de Estudos & Cultura da UCIMU - Sistemi per Produrre, foi de 14,7% em relação ao ano anterior. *"O resultado deveu-se ao desempenho positivo do mercado externo (+10,1%) e pelos excelentes resultados do mercado interno (+37,2%), números que confirmam o início de um novo período de desenvolvimento do consumo de máquinas-ferramentas na Itália, com taxas de crescimento cada vez maiores: +4,6% em 2015, 5,9% em 2016 e 8,1% em 2017 (dados de Economia Oxford), com grande benefício para a EMO MILANO 2015"*.

Estes dados, juntamente com as boas previsões relativas ao consumo mundial de máquinas-ferramenta que, em 2015, devem atingir 60 bilhões de euros (+7,1%), em 2017, 64,4 bilhões de euros (+5,6%) e, em 2018, 80 bilhões de euros (+4,7%) são o prenúncio de um excelente evento, conclui **Alfredo Mariotti**.

## **A Indústria Italiana de Máquinas-Ferramenta, Robôs e Sistemas de Automação**

2014 foi o ano da virada para a indústria italiana de máquinas ferramenta, robôs e sistemas de automação. De acordo com dados preliminares elaborados pelo Centro de Estudos & Cultura da Indústria da UCIMU-SISTEMI PER PRODURRE, em 2014, a produção italiana de máquinas-ferramenta, robôs e sistemas automação cresceu 4,6% em relação ao ano anterior, atingindo 4,7 bilhões de euros.

- As exportações totalizaram 3,36 bilhões de euros, em leve queda de 0,7%, em decorrência do enfraquecimento geral do comércio mundial.
- A demanda interna (vendas internas + importações), que somou 2,42 bilhões de euros em 2014, cresceu impressionantes 18,2% em relação ao ano anterior, o que vem a confirmar a retomada dos investimentos em sistemas de produção por parte dos usuários italianos.
- As vendas internas de máquinas cresceram 21,1%, passando a 1,33 bilhões de euros.
- As importações tiveram um aumento de 14,9%, passando a 1,08 bilhões de euros.
- O saldo da balança comercial caiu 6,8%, fechando 2014 em 2,27 bilhões de euros. Também diminuiu a relação exportação/produção, de 75,4% em 2013, para 71,6% em 2014.

### **Previsões para 2015**

Em 2015, a produção italiana de máquinas-ferramenta deve atingir o valor de 4,89 bilhões de euros, o que representa um aumento de 4,2% em relação a 2014.

O desempenho positivo deve se fazer presente tanto entre as exportações - para as quais espera-se um crescimento de 4,2%, passando a 3,5 bilhões de euros - como no mercado interno - com crescimento previsto de 4,1%, passando a 1,39 bilhões de euros.

- O consumo interno (vendas internas + importações) deverá crescer 4,5%, chegando a 2,53 bilhões de euros.
- As importações também deverão crescer (+5,1%), alcançando 1,14 bilhões de euros.
- A balança comercial deve fechar com um saldo positivo de 2,36 bilhões de euros, o que representará um incremento de 3,7%. Estável a relação exportação/produção, em cerca de 71,6%.

**Mais informações:** [www.emo-milano.com](http://www.emo-milano.com).

**Informações à Imprensa/ ICE – Agência para a internacionalização das empresas italianas**

**RM Press - Comunicação Estratégica**

**Silvia Colaianni** (11 99982-0317) [silvia.colaianni@rmpress.com.br](mailto:silvia.colaianni@rmpress.com.br) \* [imprensa@ice.it](mailto:imprensa@ice.it)

**Claudia Maciel** (11 9.9681-2682) [claudia.maciel@rmpress.com.br](mailto:claudia.maciel@rmpress.com.br)

+ 55 11 2950.4820 [www.ice.it](http://www.ice.it) \* [www.ice-sanpaolo.com.br](http://www.ice-sanpaolo.com.br)